

Das Adjektiv – l'aggettivo

L'aggettivo in tedesco può avere due funzioni diverse con posizioni diverse rispettivamente:

Come in inglese, non si declina se si ha una funzione predicativa (“la casa è bella”).

Der Baum ist grün. Die Katze ist klein. Das Haus ist schön. Die Kinder sind klein.

dopo i verbi **sein** (essere), **bleiben** (rimanere), **werden** (diventare), **scheinen** (sembrare) e **finden** (trovare) se non segue un sostantivo, gli aggettivi non sono **mai** declinati! In questi casi si tratta di **aggettivi predicativi**.

- Er ist / bleibt **ruhig** (È / rimane tranquillo). - Sie ist / bleibt **ruhig** (È/rimane tranquilla). Sie sind/bleiben **ruhig** (Sono / rimangono tranquilli / tranquille).
- Er wird **nervös** (Diventa nervoso). - Sie wird **nervös** (Diventa nervosa). Sie werden **nervös** (Diventano nervosi / nervose).
- Er scheint **sympathisch** (Sembra simpatico)...
- Ich finde dich lustig. (Ti trovo divertente).

Se ha una **funzione attributiva** (“la bella casa”) precede il sostantivo e **va sempre declinato**.

Si distinguono **tre declinazioni**.

1. Starke Deklination (*declinazione forte*) – **ohne Artikel**: das Adjektiv trägt die Merkmale für Numerus, Genus und Kasus.

Le desinenze dell’aggettivo sono le stesse dell’articolo determinativo der, die das e caratterizzano il genere, il numero e il caso del sostantivo che segue. (Questa declinazione si usa inoltre quando l’aggettivo è preceduto da numeri cardinali, da viele (*molti*), wenige (*pochi*), mehrere (*diversi*) einige (*alcuni*)...)

	Maschile	Femminile	Neutro	Plurale
Nominativo: der, die, das, die	neuer Rock	neue Hose	neues Kleid	neue Stiefel
Accusativo: den, die, das, die	neuen Rock	neue Hose	neues Kleid	neue Stiefel
Dativo: dem, der, dem, den	neuem Rock	neuer Hose	neuem Kleid	neuen Stiefeln

2. Schwache Deklination (*declinazione debole*) – **mit dem bestimmten Artikel**: der Artikel trägt die Merkmale für Numerus, Genus und Kasus

Viene usata quando l’aggettivo attributivo è preceduto dall’**articolo determinativo** (e da dieser (*questo*), jeder (*ogni*), welcher (*quale*), beide (*entrambi*)... e altri)

	Maschile	Femminile	Neutro	Plurale
Nominativo:	der neue Rock	die neue Hose	das neue Kleid	die neuen Stiefel
Accusativo:	den neuen Rock	die neue Hose	das neue Kleid	die neuen Stiefel
Dativo:	dem neuen Rock	der neuen Hose	dem neuen Kleid	den neuen Stiefeln

Der neue Rock ist blau.

La gonna nuova è blu.

Ich sehe den neuen Rock.

Vedo la gonna nuova.

In dem neuen Rock ist sie sehr elegant.

Con la gonna nuova lei è molto elegante.

3. Gemischte Deklination (*declinazione mista*) – mit dem unbestimmten Artikel, kein und den Possessivpronomen.

Viene usata quando l'aggettivo attributivo è preceduto dall'**articolo indeterminativo ein**, da **kein**, dagli **aggettivi possessivi**.

	Maschile	Femminile	Neutro	Plurale
Nominativo:	ein neu er Rock	eine neu e Hose	ein neu es Kleid	keine neu en Stiefel
Accusativo:	einen neu en Rock	eine neu e Hose	ein neu es Kleid	keine neu en Stiefel
Dativo:	einem neu en Rock	einer neu en Hose	einem neu en Kleid	keinen neu en Stiefeln

Mein neuer Rock ist blau.

La mia gonna nuova è blu.

Ich sehe einen neuen Rock.

Vedo una gonna nuova.

In ihrem neuen Rock ist sie sehr elegant.

Con la sua gonna nuova lei è molto elegante.

Merke dir!

M: der **r**ote Stift ein roter **r** Stift

F: di**e** schöne Tasche eine schön**e** Tasche

N: da**s** schnelle Auto ein schnelles **s** Auto

Particolarità

- L'aggettivo **hoch** (alto) **perde la c** quando si trova in posizione attributiva.
Der **hohe** Baum spendete Schatten. = L'albero *alto* faceva ombra.
- Alcuni aggettivi che terminano in **-el, en, er** **perdono la e**, ovvero **dunkel** (buio), **sauer** (acido), **edel** (nobile), **teuer** (costoso).
Ich mag keine **saure** Sahne. = Non mi piace la panna *acida*.
- Gli **aggettivi che terminano in -a non si declinano**.
Der **lila** Hut ist mein Favorit. = Il cappello *viola* è il mio preferito.
- Non si declinano i numeri cardinali.
In **fünf** Wochen fahren wir weg. = Fra *cinque* settimane partiamo.